

**CEL DE-AL XX-LEA  
SIMPOZION INTERNAȚIONAL DE DIALECTOLOGIE**

**Organizat de Societatea Română de Dialectologie și  
Institutul de Lingvistică și Istorie Literară „Sextil Pușcariu” din Cluj-Napoca  
1–2 septembrie 2022**

*Program*

**Joi, 1 septembrie 2022**

**9.45 – 10.00 Logarea participanților** via Zoom Meeting

<https://us02web.zoom.us/j/85910899698?pwd=djlDUGN3Q0JjZlFJQlRlcStDN3dnUT09>

Meeting ID: [859 1089 9698](https://us02web.zoom.us/j/85910899698?pwd=djlDUGN3Q0JjZlFJQlRlcStDN3dnUT09)

Passcode: 644148

**10.00 Deschiderea lucrărilor simpozionului**

Cuvânt de salut din partea conducerii Societății Române de Dialectologie și a Institutului de Lingvistică și Istorie Literară „Sextil Pușcariu” din Cluj-Napoca

**10.00 – 12.00 Comunicări**

**Moderatori: Dumitru Loșonți, Dana-Mihaela Zamfir**

**10.00 – 10.20 Ion Mării** (Institutul de Lingvistică și Istorie Literară „Sextil Pușcariu” al Academiei Române, Cluj-Napoca), *Note lexicografice*

**10.20 – 10.40 Dumitru Loșonți** (Institutul de Lingvistică și Istorie Literară „Sextil Pușcariu” al Academiei Române, Cluj-Napoca), *Vasile Cutcan, corespondent al Muzeului Limbii Române. Soarta unui glosar (II)*

**10.40 – 11.00 Dinu Moscal** (Institutul de Filologie „Al. Philippide”, Iași), *Stratificarea istorică a toponimelor cu etimon maghiar din Moldova*

**11.00 – 11.20 Rozalia Colciar** (Institutul de Lingvistică și Istorie Literară „Sextil Pușcariu” al Academiei Române, Cluj-Napoca), *Termeni pentru ‘soarele apune’ în atlasele lingvistice românești*

**11.20 – 11.40 Oliviu Felecan, Daiana Felecan** (Universitatea Tehnică din Cluj-Napoca, Centrul Universitar Nord Baia Mare), *Eroi au fost, eroi sunt încă... în hodonimia românească*

**11.40 – 12.00 Rudolf Windisch** (Universität Rostock, Germania), *Le roumain du 20ème siècle dans son contexte historique, littéraire et linguistique jusqu’en 1989*

\* **Alfonso Germani** (Centro Inchieste Dialetalli „La Ciocia”, Arce, Italia), *Ampelonymes du Latium Méridional: formes dialectales et italianisations dans les premières études de la seconde moitié du XIXe siècle et des premières décennies du XXe. Synonymes et homonymes, incertitudes et confusions*

\* **Maria Marin** (Institutul de Lingvistică al Academiei Române „Iorgu Iordan – Al. Rosetti”, București), *Aceeași realitate, două puncte de vedere*

**12.00 – 13.00 Discuții**

**13.00 – 15.00 Pauză**

**15.00 – 16.00 Comunicări**

**15.00 – 15.20 Alin-Mihai Gherman** (Cluj-Napoca), *Lexic regional într-un manuscris hunedorean necunoscut*

**15.20 – 15.40 Maria Aldea** (Universitatea „Babeș-Bolyai” din Cluj-Napoca), *Câteva considerații pe marginea unităților lexicale **mazăre și fasole***

**15.40 – 16.00 Veronica Olariu** (Institutul de Filologie „Al. Philippide”, Iași), *Particularități dialectale în Biblia de la Sankt Petersburg (1819)*

**16.00 – 16.30 Discuții**

**16.30 Lansare de carte**

***In Honorem Magistri DUMITRU LOȘONȚI – 80***

Editori: Rozalia Colciar, Adelina Emilia Mihali  
Cluj-Napoca, Casa Cărții de Știință, 2022, 572 p.

**Prezintă:**

Mircea Trifu, Alexandra Blendea (Editura Casa Cărții de Știință)

Prof. univ. dr. habil. Adrian Chircu

Prof. univ. dr. habil. Oliviu Felecan

Prof. univ. dr. Roberto Merlo

CS II dr. Dana-Mihaela Zamfir

Lect. univ. dr. Maria Aldea

CS III dr. Dinu Moscal

**Moderatori: Rozalia Colciar, Adelina Emilia Mihali**

Vineri, 2 septembrie 2022

Ora 10

**9.45 – 10.00 Logarea participanților** via Zoom Meeting

<https://us02web.zoom.us/j/85380277971?pwd=MjV2enhBdEF3emVzU1ZyRmY1ODFJUT09>

Meeting ID: [853 8027 7971](https://us02web.zoom.us/j/85380277971)

Passcode: 281638

**10.00 – 12.00 Comunicări**

**Moderatori: Rozalia Colciar, Adelina Emilia Mihali**

**10.00 – 10.20 Elisa Gorry** (Universitatea „Babeș-Bolyai”, Cluj-Napoca), *Évolution des premières grammaires roumaines redigées en français*

**10.20 – 10.40 Gabriela Violeta Adam, Veronica Ana Vlasin, Dana-Mihaela Zamfir** (Institutul de Lingvistică și Istorie Literară „Sextil Pușcariu”, Cluj-Napoca; Institutul de Lingvistică „Iorgu Iordan – Al. Rosetti”, București), *Despre stadiile iotacizării în graiurile din Crișana: Cu privire specială asupra viabilității formei **poci(u)***

**10.40 – 11.00 Margareta Manu-Magda** (Institutul de Lingvistică al Academiei Române „Iorgu Iordan – Al. Rosetti”, București), *Considerații referitoare la evidențiale în graiurile populare românești*

**11.00 – 11.20 Cosmina-Maria Berindei** (Institutul de Lingvistică și Istorie Literară „Sextil Pușcariu” al Academiei Române, Cluj-Napoca), *Completări la inventarul răspunsurilor la Chestionarele Muzeului Limbii Române*

**11.20 – 11.40 Adrian Chircu** (Universitatea „Babeș-Bolyai” din Cluj-Napoca), *Locuțiuni adverbiale în structura unor frazeologisme verbale. Răspunsurile la întrebarea 367 [Mă dau de-a tumba (în lungime)] din Chestionarul ALR I*

**11.40 – 12.00 Lavinia Nasta** (Institutul de Lingvistică și Istorie Literară „Sextil Pușcariu”, Cluj-Napoca), *Nume de jocuri cu prepoziția compusă de-a în NALR – Moldova și Bucovina. Texte dialectale*

**12.00 – 13.00 Discuții**

**13.00 – 15.00 Pauză**

**15.00 – 16.40 Comunicări**

**Moderatori: Federica Cugno, Oliviu Felecan**

**15.00 – 15.20 Adelina Emilia Mihali** (Institutul de Lingvistică și Istorie Literară „Sextil Pușcariu”, Cluj-Napoca), *Porecle și supranume din Vadu Izei, Maramureș*

**15.20 – 15.40 Anca Teocan** (Universitatea „Babeș-Bolyai”, Cluj-Napoca), *Câteva observații asupra graiului din satul Pintic (jud. Cluj)*

**15.40 – 16.00 Dana-Mihaela Zamfir, Andreea Dinică, Marinela Bota** (Institutul de Lingvistică „Iorgu Iordan – Al. Rosetti”, București), *Cercetare istorică și dialectală asupra adverbilor negative de timp din limba română*

**16.00 – 16.20 Federica Cugno** (Dipartimento di Studi Umanistici, Università di Torino, Italia),  
*Sulle orme dei grandi carnivori: l'orso nella toponimia ditradizione orale del Piemonte montano*

**16.20 – 16.40 Ana-Maria Băeștean** (Universitatea „Babeș-Bolyai”, Cluj-Napoca), *Mărturii etnolingvistice ale contactului belunez-român din Țara Hațegului*

**16.40 – 18.00 Discuții**

**18.00 Închiderea lucrărilor simpozionului**